

Оплата поштова uiszczone gyczałtem

Вільня, 9-га сакавіка 1934 г.

# РОДНЫЙ КРАЙ

ОРГАН ТАВАРЫСТВА БЕЛАРУСКАЕ АСЬВЕТЫ

Адрэс Рэдакцыі і Адміністрацыі:  
Мэтрополітальны пляц З кв. 12.

Прыймо інтэрсантаў:  
у Секрэтар'яце ТБА—у будні ад 10—12 г.  
у Рэдакцыі „ад 12—2 г.“

Падпіска з дастаўкай поштай:  
За год 3 зл. 50 гр.; за паўгоду—2 зл.  
за 3 месяцы — 1 зл. 20 гр.;  
за 1 месец — 40 грош.

№ 5 (30).

Год 2-гі

выходзіць  
двойчы  
у месяц.

Цана  
асобнага  
нумару  
**20** гр.

## На „галодныя“ ТЭМЫ.

У рэдакцыю польскага часопісу „Кур. Віл.“ карэспандэнт часопісу прыслаў пробкі „хлеба“, якім кормяцца сяляне ў Свянцянскім. Дын то толькі больш заможныя: на 10-15 гектарах зямлі. „Хлеб“ гэты — такі, што, паводле слоў карэспандэнта, у Польшчы ня толькі сяляне, але й сувіньні іх не захацелі бы яго есці. А ў нас — у нас на такі „прысмак“ сягонняня могуць пазвоніць толькі багацейшыя гаспадары: бяднейшыя і таго ня маюць...

Народ пухне з голаду. Апошнія кароўкі і конікі даўно ўжо прададзены. Есьці ўжо вяма чаго. Заработка няма.

Урадавая дапамога,—піша далей карэспандэнт „Кур. Віл.“,—абыймае толькі зусім малую частку галадаючых. Перад гміннымі Урадамі адбываюцца між людзьмі баталіі за некалькі кілограмаў муки, якую даюць на адработак. Сяляне ня пытаюцца ізвесті, колікі і як трэба будзе адрабляць. Атрыманую муку мяшаюць з ашакамі, выкай, аўсом, буракамі і пякуюць гэтае-звания „какоркі“. Пробкі гэтих „какорак“, якіх ня ёлі-бы польскія сувіньні, рэдакцыя „Кур. Віл.“ паказвае ўсім ахвочым паглядзець, чым корміцца беларускі селянін.

Як адзначае рэдакцыя „Кур. Віл.“, гэта сама жыве наш народ блізу па ўсей Віленскім, а не ў адной Свянцянскім. Ня дзіва, што людзі пухнуць з голаду, што пошасны хваробы страшэнна пашыраюцца. Карэспандэнт апавядае аб адной сям'і ў мелегянскай гміне, у якой ад выпінчэння арганізму—ці, папросту, ад голаду—памерла пяць дзяцей...

Ясна, што аб магчымасці абсেяць вясной зямлю сваімі сіламі ня можа быць і гутаркі! Дык скуль жа ўсяць насен'не?

Карэспандэнт пытаўся ў сялян, ці не ўсялі-бы пазыку на насен'не? На гэта сяляне адказвалі рашучай адмовай: яны дагэтуль ня здолелі сплаціць пазык з 1929 і 1930 гадоў ды страшэнна шкадуюць, што іх бралі: бо-ж тады куплялі насен'не па цене ў

4 або 5 разоў вышэйшай, чым стаіць ціпера...

Вось дык запраўды жудасны абраз. І мы зусім цьвёрда мусім заявіць, што гэта — вынік ня толькі леташняго неўраджаю. Гэтак вынік усяго укладу нашага вісковага жыцця і тэй гаспадарча-эканамічнай палітыкі, якая дагэтуль тут вялася.

Дзякуючы таму, што беларускае сялянства не з'арганізавана, яно ня мае ніякага голасу, ніякага ўплыву на эканамічную палітыку дзяржавы. Затое-ж вядомі ўплыву маюць буйнейшыя зямляўласнікі, якія добра з'арганізаваліся, маюць голас і ў законадаўчых установах, і ў усіх урадах ды з гэтага выцягваюць карысць толькі для сябе—для сваёй клясы. І сотні мільёнаў ідуць на падтриманне абшарніцтва, якое задоўжылася вышэй сваіх вушэй ды сваіх даўгоў і залегласцяў ня плаціць. Як падае „Кур. Віл.“, на Валыні на гектар абшарніцкае зямлі припадае доўгу 700 зл., у тым — 100 зл. падатковых залегласцяў. І абшарнікі ўсьцяж дабіваюцца ад дзяржавы новых і новых палёткаў і кредитоў, каб гэтая—паводле азначэння „Кур. Віл.“—„заслужоная для польскай справы на Краях“ кляса—не звялася.

А што робіцца даёля дапамогі сялянству? — Абраз, намалюваны карэспандэнтам „Кур. Віл.“, дае аж залішне красамоўны адказ. Пад той час, як абшарнікі рвуць гроши зусоль, дзе толькі магчыма, і даўгоў ня плацяць,—сяляне ня хочуць пазычаць, бо — мусіць плаціць, бо гмінная адміністрацыя ні ў якім выпадку не дапускае, каб на сялянскай гаспадарцы набралася падатковая залегласці да 100 злотых з гектара...

У выніку гэтага селянін, ня маючы ніякіх ашчаднасцяў і запасаў, у выпадку неўраджаю аказваецца зусім бязрадным і можа толькі маўкліва пухнуць з голаду. А ді-ж чулі мы ходзі-кали ў выпадку, каб спух з голаду... абшарнікі?

Дын неўраджай у нас ператвараецца ў сталае зъявішча. Ня маючы ў патрабкай меры дапамогі звонку на палішэнне гаспадаркі, або атрымліваючы яе ў такіх варунках, што пасля прыходзіцца аддаваць за доўг у 4-5 разоў больш хлеба, чым узяў, селянін сеё з году ў год горшае насен'не і з

году ў год мусіць зьбіраць яго менш. Дык на-  
вет сяродні недарод ператвараецца ў нас у  
катастрофу.

Сёлетні голад прымушае паважна паду-  
маш абыт, што далей гэта быць як можа  
и не павінна. Дзяржава абызана да-  
магчы сялянству беларускаму ў такай самай  
меры, як дапамагае польскому абшарніцтву  
на нашай зямлі — за яго „культурны і на-  
цыянальныя заслугі”.

Каб лячыць хворага, мала сунімаць у  
яго боль. Треба знайсці прычыну хваробы  
і з ёй змагацца.

Каб ратаваць нашу вёску ад голаду,  
мала дасць ёй кусок хлеба сягоння: треба  
пазнаць прычыну голаду, треба гэту прычы-  
ну зыніштожыць. А якая гэтая прычына, —  
адказу на гэта няма патрабы пытадца ў ву-  
чоных дасьледчыкаў: яе ведае кожын селя-

нін. Прычына гэтая — нашае малазімельле і  
ністача адпаведнае дапамогі, агранамічае і фі-  
нансавае, з боку дзяржавы.

Гэтую дапамогу трэба дасць, зямлю трэба  
даць, — і селянін наш як будзе пухнучы з  
голаду.

У мамэнт перажывання катастрофы го-  
ладу, у мамэнт, калі сярод кіруючых дзяр-  
жаўным жыцьцем чыннікаў чувашы галасы  
аб патрабе зьвярнуцца „тварам да вёсні”, мы  
з свайго боку падаем наш голас і наш па-  
гляд на гэтую мо’ найважнейшую ў нашым  
сучасным жыцьці справу. Калі дзяржаўная  
ўлады як пойдуть па шляху рашучага пад-  
мацаванья дробных сялянскіх гаспадараў, дык  
пэтрабіяня дзеля гэтага затраты прыдзеца  
усё роўна з году ў год рабіць на дзярнілі-  
ванье галодных. І гэтныя затраты на пракорм  
назад ужо як вернуцца.

## Да гісторыі рэформы беларускага правапісу у БССР.

У выданай летасці кніжцы „Беларуская Акадэмія Навук на парозе другой пяцігодкі“ (Менск, 1933), аўтарамі якое ёсьць Ів. Ф. Шпілеўскі і Л. А. Бабровіч, зъмешчаны ўсе тэя „доказы“ „контррэвалюцыйніці і сувязі з замежнымі інтэрвентамі“ беларускіх куль-  
турнікаў — твардоў і кіраўнікоў Акадэміі, якія паслужылі падставай дзеля разгрому гэтых культурнікаў у 1930 годзе. „Доказамі“ іх „праступакаў“ ёсьць, да прыкладу, тое, што яны... вывучалі мову і творчасць беларускіх сялян, а не... абмаскоўленых работнікаў у гарадах; што вывучалі мову старадаўніх памятак беларускага пісьменства, друкаў д-ра Фр. Скарны, які прынёс на Беларусь друкарства ды зусім як быў „манахам“, як яго называюць „новыя навукоўцы“, а съвецкім чалавекам,—і г. д.

Сярод інфармацый аб пазытыўнай пра-  
цы папаўшых у „опаду“ акадэмікаў ёсьць  
некаторныя вельмі цэнныя, хоць „пракочы-  
лі“ яны на стронцы кніжкі хіба праз неда-  
гляд Компарты. Гэтак аказваецца, што „вы-  
чышчаная за контррэвалюцию“ ў 1930 г.  
„камісія для ўкладання слоўніка жывой беларускай мовы“, дырэктарам якое быў веда-  
мы культуры працоўнік Б. Эпімах-Шыпіла,  
а вучоным спэцам — М. Байкоў, сабрала да  
1928 году да 400.000 картак з запісанымі на  
іх словамі з жывое беларускае мовы. — Ці-ж  
гэта як доказ... „контррэвалюцыйніці“? —  
І гэтак далей.

Паміж гэтымі інфармаціямі асабліва  
дікаўная адна, зъмешчаная на 85 стр. Аказ-  
ваецца, што—пасля „абнаўлення“ Беларус-  
кае Акадэмія Навук „стопрацэнтны каму-  
ністамі“—Акадэмія пачала працу над рэфор-  
май правапісу. Інстытут мовазнайства рас-  
працаўніцтваў праект рэформы ў 1932 годзе, і гэ-  
ты праект меў быць агавораны на „Усебеларускай канферэнцыі па правапісу“, като-  
рая павінна была сабрацца ў Менску ў па-

чатку 1933 году. — На жаль, пастанова аб  
канферэнцыі якія была зыдзейснена, і савец-  
кія ӯлады, маючы ўжо гатовы праект новага  
беларускага правапісу, апрацаваны Акадэміяй,  
прайшлі міма яго і выдумалі свой запра-  
ды-ж дзікі правапіс, які і правядлі ў жыцьцё  
ӯрадавым дэкрэтам. Напляваўшы гэтак і на  
ўсіх новых акадэмікаў—„стопрацэнтных каму-  
ністах“, і на зробленую імі работу (— ха-  
рактар апошняе, на жаль, нам няведамы), —  
савецкі ӯрад зъвярнуўся да... тых жа акадэ-  
мікаў, каб яны „навукова аргументавалі“ ка-  
зённую „реформу“, якай, ясна-ж, мусіла глы-  
бака пярэчыць акадэмічнаму праекту ре-  
формы...

Не зайдроўсцім бедным акадэмікам: яны  
змушаны цяпер вырачыцца ўсяго, што лічылі  
навукова слушным, і панад навукоўскай праудай  
наставіць... прынёс Компарты і Савецкага ӯра-  
ду! Бо-ж заданне выпаўніць—треба...

## Гаспадарчы аддзел.

### Пасадка ранінне бульбы.

Маладая бульба, якая ў першых пар-  
тыях прыходзіць на рынок, заўсёды мае до-  
брную цену, а дзев-таго разъвядзенне яе  
шмат дзе можа добра аплаціцца. Найболей  
выгаднае палажэнне для такога роду куль-  
туры займаюць вёскі, якія знаходзяцца не-  
далёка ад местаў. Але і там, дзе са збытом  
даволі трудна, аднін- другі кавалак поля з  
ранінню бульба ніколі не запшодаіць гас-  
падару.

Прысьпяшэнне росту бульбы залежыць  
ад наступных умоваў: 1) ад сорту і 2) ад  
специяльных заходаў, якія спрыяюць при-  
сьпяшэнню росту.

Найранінейшымі сартамі бульбы ёсьць  
розныя скарасьцілкі (Early Rose, Cimbal, Rich-  
ter, Early Puritan, Stella, Stolnik і інш.). Вы-  
бар сорту павінен быць узялежнены ад май-  
сцовасці. У аднай мяйсцоваясьці лепей  
удаецца адзін гатунак, а ў другой — другі.

Агулам можна сказаць, што на глебы лягчайшыя болей адпаведныі могуць быць гатункі белыя, а на глебы цяжэйшыя лепей даваць гатункі са скуркаю чырвонай. Апрача таго, мейсца, на якім садзіцца ранняя бульба, павінна быць зацішымя, а сама глеба цёплая, гнойная і прапускная. Што-ж датычыцца напярэднікаў, то агулам найлепей бульба ўдаецца пасція матыльковых расылінаў, як канюхіна, гарох, лубін, сэрадэля і іш. Поль пад раннюю бульбу павінна быць апрадавака яшчэ з восені. Гной заворваць таксама лепей увесені, толькі ня глыбака. Калі-ж па тым ці іншым прычынам гнаіць прыходзіцца вясною, то трэба, каб гной быў добра перагніўшы. Вясенныя воркі трэба старацца ўікаць, бо пры ворцы вельмі перасыхае поле. На глебах пяшчаных радзяць ня толькі поле на зіму загарапць, але і забаранаваць яго.

За 3-6 тыдняў перад тым, як ранняя бульбы мае быць пасаджана, яе прарошчаваюць. Пусціўшая расткі бульба куды хутчэй вырастает, чым бульба перад пасадкай не прарошчана. Для прарошчаванья бяруць бульбіны сярэдніяе велічыні і ўкладаюць іх у скрынкі вяршкамі ўгару і не таісьцей, як у два пласты. Скрынкі гэтых трэба пастаўіць там, дзе досыць сонечнага съвятла, а тэмпература трymаецца ад 10 да 14° цэльсія. Пастаўленая на сонцы і ў цёплым мейсцы бульба за нейкі час пусціць расткі. Расткі гэтых павінны быць кароткія і таўстыя з афарбаваньнем выразна зялёнім.

Калі зямля належна ацепліцца, тагды бульбу разам са скрынкамі вывозяць на поле. Садзіць лепей у радкі, вызначаныя спэцыяльным значнікам. У адпаведнай адле-

гасцьці (50 цэнт. адзін радок ад другога і 30 цэнт. бульбіна ад бульбіны ў радку) капаецца ў пульхнай зямлі ямка, кладзеецца туды бульбіна расткамі ў гару і прысыпаецца зямлёю. Пасція гэтага насыпаную над бульбінай зямлю трэба асьцярожна абціснуць. Выкрыта, што калі зямля пасція пасадкі ня была добра абціснена, дык бульба хутчэй загівала і давала слабейшыя ўходы. Ня радзім таксама садзіць бульбу за-глыбака.

Пасція пасадкі за раннюю бульбу да-гляд такі самы, як і за звычайнай. С. А.

### Аб кармленыі коней жытам.

Вясковы гаспадар жыта ўжываець ня толькі для сябе на хлеб, але досыць часта яго дае і на корм жывёле. Асаблівую ўвагу на сябе звязтарае жыта пры кармленыі ім коней. Да сіледжана, што коні ад звычайнага жытняга корму могуць захварэць на колькі, якія дужа часта канчаюцца нават смертнай жывёлі. Тым часам гэтую небясьпеку ня так трудна абмінуць.

Дзеля таго, каб жыта коням ня шкодзіла, ня можна ім замяніць юсіе колькісці зернавога корму, належнага жывёле. Апрача таго, жыта, якое даецца коням, павінна быць перад гэтым добра размочана (мачыць ад 12 да 24 гадзін у звычайнай вадзе).

Калі-ж гаспадар хоча карміць коней ня жытнім зярном, а мукою з сечкаю, то тагды мочыцца не сама мука, а сечка зъмешаная з мукою. При крапленыі сечкі вадою трэба ўважаць, каб у сечцы не заставалася ані звані сухое муکі, каторая можа быць небясьпечнай. А.

## З Беларускага жыцця.

### У Вільні.

Ябход беларусага нацыянальнага съвята. Таварыства Беларускае Асьветы, ша прыкладу леташняга году, пастанавіла з'арганізацца абход 16-ых угодкаў абвяшчэння незалежнасці Беларускае Народнае Рэспублікі, якія прыпадаюць на 25 сакавіка. Падробнасці пададмо ў наступным нумары нашага часопісу.

Спадаемся, што па ўсім прасторы Захадае Беларусі съядомае нацыянальнае беларускае грамадзянства пастараецца ў меру магчымасці адзначыць гэты ўрачысты дзень.

Апэляцыйны суд над наваградзінімі вучнямі. Засуджаныя вучні беларускае гімназіі ў Наваградку, на якіх наплялі „свае” правакатары, падалі апэляцыю ў вышэйшую інстанцыю. Справа іх будзе разглядана ў Апэляцыйным Судзе ў Вільні 13 красавіка.

3 Т-ва Прыватнай Беларусаведы пры У. С. Б., ў Вільні. 4. III. 34 адбыўся Надэвычайны Агульны Сход саброу Т-ва Прыватнай Беларусаведы, на якім была разглядана справа

пратэсту проці рэформы бел. правасуду ў Менску. Пратэст гэты быў ужо праведзены на Агульным Надэвычайным Сходзе Т-ва 4. II. 34; аднак, з прычыны таго, што некаторыя сябры Т-ва заквостынявалі правамоцнасць галасаваньня, у якім бралі ўдзел і асобы ня маючыя права голасу, — справа пратэсту ізоў была парушана ў Т-ве. Пратэст, зредагаваны д-ром Я. Станкевічам, быў прыняты 17 галасамі проці 11 і будзе апублікаваны ў прэсе.

Уважаючы гэты сход за выгадны манет для ўзнагальнення сваіх уплываў, група „спадароўцаў” працівіцца праф. Кошмідэра ўніслы пра пазыцыю новых перавыbaraў Ураду, якія таксама быў выбраны на гэтым сходзе, што прызнаны неправамочным. „Спадароўцы”, збліжаваныя з групай хадэкаў, урачыста праўлялі сваю большасць у Урад Т-ва.

Трэба зазначыць, што стары ўрад выразна працівіўся імкненню д-ра Я. Станкевіча кіраваць справамі Т-ва, бо-ж ён ня студеант, а лектар. Ці апанаваныне Т-ва „спадароўцамі” акажацца карысным для яго працы, вельмі сумліўна.

**Чарговая праванацыя.** У той час, як усё съведамае нацыянальна беларускае грамадзянства напружаем ўсе свае сілы, каб захаваць і ўзмацаваць дэльце апошнія ўжо беларускія зімназіі ў Заходній Беларусі, — ко. Адам Станкевіч у сваёй атручанай „Крыніцы” робіць новы агіды данос на віленскую беларускую гімназію (Беларускую філію Дзяржаўнай Гімназіі ім. Ю. Словацкага) і на крауніка яе, ілжыва абвінавачываю іх у... „камунізме”. Новыя выступленні кс. Станкевіча проці гімназіі, каторую ён ужо даўно стараецца разбурыць, мае выразную мэту: дэльца ворагам беларускага народу „падставу” дзеля ліквідацыі гімназіі, і ня можа быць разглядана інакш, як самая грубая праванацыя.

Грамадзянства павінна расчуча заклайміць гэтага нацыянальнага шкодніка і ягоную „працу”.

### На правінцыі.

З нашага жыцця (в. Дубіна, Забрезскай гм.). Даўно ўжо мы зьбіраліся напісаць у родную газетку аб сваім жыцці. Насампрад напішам аб тым, як адбываліся выбары да рад вясковых і да рад валасных. Мы, беларускія сяляне, хацелі мець у гэтых радах людзей чынных, шчырых і съведамых беларусаў, але-ж зрабіць гэтага не ўдалося, бо не дапусцілі нашня гмінныя ўлады. У вёсцы Дубіна, Забрезскае воласьці, у часе выбараў да вясковае рады паліція — па намове войта-асадніка — „ізолёвала” нашага тутэйшага дзеяча б. настаўніка А. Вяршицкага: яго напросту забралі на пастарунак. Калі даведаліся аб гэтым сяляне, дык ні адзін не пайшоў на выбары ў знак пратесту. Але войт аб гэтым ня тужыў: сам улажыў съпісак з „сваіх” людзей і зрабіў выбары блізу бяз выбаршчыкаў...

Сярод нашага сялянства пануе глыбо-кае абурэньне з прычыны антыбеларускага выступлення на благачынніцкім звездзе 25 студзеня г. г. вядомага беларуса еда прат. Васілеўскага. Мы ўжо здаўна ведаем гэтых Васілеўскіх, бо позналі вельмі даўно, калі нябожчык брат гэтага, прат. Уладзімер Васілеўскі, быў настаяцелем у нас у Валожыне. У 1922 годзе абодва яны вялі зядлую баражбу проці нашае роднае мовы і культуры. Вельмі шчыра вітаем абароннае выступленне на генным звездзе за нашу родную мову грам. Астроўскага. Запэўняем усіх шчырых баражбітоў за родную мову і культуру, што мы, беларускія сяляне, сваімі думкамі, сваім духам і сваімі працамі будзем з імі. Наш голас: „преч з маскоўшчынай у царкве!”. Мы таксама будзем вясьці баражбу за родную мову — з поўной надзеяй, што Бог нам дапаможа, і мы пераможам так, як перамаглі калісь сваёго настаяцеля, бо канстыторія прат. Вл. Васілеўскага баражала, а мы яго выгнали за варожасць яго да нашае роднае мовы.

Гаротнік.

„Ішлі наперад, цяпер назад”. (в. Жарэбкаўчы, гм. Ляхавіцкай, пав. Баранавіцкага). Наша в. Жарэбкаўчы была калісь ведама, як адна з найбольш нацыянальна съведамых вёсак. Першыя беларускія тэатры, якія пачалі сваю дзейнасць на нашым тэрэне, карысталіся заўсёды вялікім пасыпехам. Ня было ніводнае беларускае п'есы, якая-б не стаўлася ў нас два разы. А цяпер? Не пачуеш ужо болей на тэатральнай арэне пекную родную песьню, песьню блізкую, пранікаючу да глыбіны сэрца; беларускі дэкламатор заўгніў, артыстаў, на гульню якіх люба было глядзець, няма, як бы скроў зямлю праваліліся. Усё культурнае жыццё сярод моладзі, якое шпаркімі крокамі ішло наперад, зусім замёрла.

Чаму-ж гэтак сталася?

У Жарэбкаўчах было шмат культурна-расьветных арганізацый. На чале іх стаялі людзі, якія мелі пашчу ў грамадзе і маглі весьці добра працу. Вось жа цяпер гэтых арганізацый паліквідаваліся, а з імі і ўесь культурна-расьветны рух. Засталася толькі адна коопэратыў, і тая моцна кульгае. А чаму? Таму, што ворагі гэткае карыснае нацыянальнае працы пачалі разъядадзь нашае грамадзянства, пускаць аб найбольш актыўных працаўнікоў нейкія чуткі, якія іх ганьбяць ды пазбаўляюць народнага даверу. Сами-ж аўтары гэтых чутак ці няздольны да працы, ці ня хочуць яе вясьці.

Скамянецца, людзі! Калі хто заслужыў на закіды ў сваёй грамадзкой працы, дык яго, ведама, трэба бойкатаўцаць, цурацца. Але ўзвадзіць на людзей абвіненых, якія не аргументаваныя бясспрэчнымі даннымі, — гэта рэч небяспечная, а ў выніках сваіх, як мы пераканаліся, шкодная.

Тутэйшы.

### Б. С. С. Р.

Палёгні для палякоў у БССР. Віленская расейская газета, а ўсыед за ёй і польская прэса падаюць (са Стэўпцаў) весткі аб тым, як шырака і глыбака адбілася — на карысць палякоў і польскай справы ў БССР — польска-савецкае збліжэнне апошніх часоў.

Ужо ў канцы 1933 г. атрыманы дазвол на адчыненне польскіх школаў на прасторы ўсіх Савецкіх Беларусі. У акругах Менскай, Плещаніцкай і Койданаўскай дазволена арганізація аўзезднага польскага тэатру. У Менску адчынена дзяржаўная професіянальная школа ў польскай мове. У раёнах Заслаўскім, Барысаўскім, Менскім, Плещаніцкім і Койданаўскім дазволена адчыненне польскіх бібліятэкаў-читальняў — пры дапамозе майсцовых уладаў. У Заслаўскай акрузе будзе пабудаваны (коштам дзяржаўнага скарбу) „польскі народны дом” і польская калёнія для вучияў.

Падобныя-ж палёгкі атрымала польскае насядэнне і ў Савецкай Украіне.

Пашырайце нашу газэту!

## Палітычна хроніка.

Новы міністар асьветы ў Польшчы. Польскі прэм'ер Ендзевіч, які адначасна быў і міністром асьветы, зрокся апопяяга становішча. За міністра асьветы і рэлігіяյ п. Прэзыдэнтам назначаны брат прэм'ера, Міхал Ендзевіч.

Першая прамова новага міністра асьветы. У часе бюджетнай дыскусіі ў Сенате новы міністар асьветы оказаў прамову, у якой, зявіўшы, што будзе, зразумела-ж, прадаўжаць працу і палітыку папярэдняга міністра, паміж іншымі оказаў:

Чынвік дзяржаўнага ўзгадавання павінен прасякаць сухія школьнія праграмы і падручнікі. У падрыхтоўцы маладога пакаленія да жыцця, треба вя толькі высоўваць на першы плян патребы дзяржавы ў яе будучыні, але і выкарыстываць уесь даробак прошласці. Дзяржаўнае ўзгадаванне дзеля таго павінна быць цесна звязана з узгадаваннем нацыянальным, толькі тады вялікія істы шыльнейшыя рэформы будуць дасягнены поўнасцю».

Можна толькі шчыра прывітаць такі пагляд новага міністра. Беларускі грамадзянін Польшчы мае ў сваій душы жывую памяць аб слаўнай гісторычнай мінуўшчыне, мае і ўласную нацыянальную культуру. У атмасфэры гэтых жывых духоўных вартасцяў найлепш могуць узрастаць маладыя пакаленія беларусаў — грамадзяни Польшчы. Справа толькі ў тым, каб забясьпечыць у школе дый у жыцці належную пашану дый неабходных варункі для развіцця гэтых культурно-гісторычных вартасцяў, якія жывуць у нацыянальнай душы беларускага народа...

Толькі!

Да лёсу зямельной рэформы ў Польшчы. На здым з апошніх паседжанняў Сойму галасамі клубу ББ зъменены закон аб абаротным фонду зямельной рэформы. Апазыцыя, галасуючы проці новэльлі, даводзіла, што зъмена значна пагаршае закон, перакладаючы кошты зямельнае рэформы з дзяржаўнага скарбу на сялянскае насяленіе.

На тым жа паседжанні прыняты — галасамі клубу ББ — закон, які прадоўжывае на далейшыя два гады (—да канца 1936 г.) сілу закону 1932 г., звольнішага ўрад ад абавязку штогодна распарцэлёўваць на менш як 200 000 гектараў паміж мала- і безземельнікамі.

Абменяньне даразных судоў. Згодна з настановай рады міністраў, даразныя суды ў Польшчы касуюцца для ўсіх відаў праступкаў, апрача шпігоўства на карысць чужых дзяржаў.

Арышт камуністычнага цэнтралі ў Сопоце. Як падавалі нядаўна газеты, улады вольнага места Гданスク арыштавалі ў Сопоце камуністычнага цэнтралю, якай сваей дзейнасці

ахапляла ня толькі Польшчу, Літву і Нямеччыну, але і Францыю, Італію і Скаўдраваўскую дзяржавы — дый блізу ўсю Эўропу. Кіраўнікамі гэтай цэнтралі былі два студэнты-хімікі грамадзяне Польшчы: Файгельбаўм з Варшавы і Ласкоў з Вільні. Кавфіскавана вялізарная маса літаратуры ў розных мовах, у тым ліку — ў эсперанто (штучная мова на падставе лаціны). Апрача таго, знайдзена вялізарная маса адресоў камуністычных агентаў ва ўсіх дзяржавах Эўропы, у тым ліку — аж 2000 адресоў у Польшчы.

Цяпер віда-прем'ер Гданску заявіў, што ўсе гэтые матэрыялы будуть зразумела, да-дзены заінтерэсаваным дзяржавам, з якімі Гданск будзе супрацоўнічаць дзеля барацьбы з камунізмам. Адаб'ецца гэта, пэўнечэ, і на нашай зямлі...

**Справа „разбраення“.** У апошні час асаблівую дзеяльнасць развівала Англія, каб за час перарыву ў працы „разбраенчай“ канферэнцыі падрыхтаваць хаця б „мінімальнае паразуменіе“ дзяржаў у гэтай справе.

Англійскі міністар Эдэн аб'езьдаў стаўцы вялікіх дзяржаў: Парыж, Рым, Берлін, узгадняючы іх пагляды — на падставе ведамага меморандуму Мак Доналда, які признае Нямеччыне права дазбраення, а Францыю змушае да найбольшага зъмяншэння яе збраення, залішне ўжо разбудаваных за час яе „диктатуры ў Эўропе“.

Пасля візытаў у Парыжу, Рыме і Берліне, мін. Эдэн прывез ізноў у Парыж праект такога „мінімальнага паразуменія“, які быццам узгоднены паміж усімі заінтерэсаванымі дзяржавамі. Падставы праекту наступныя:

1. „Разбраенчая“ умова заключаецца на 8 гадоў;

2. „Неразброенны дзяржавы“ панідаюць надалей свае збраенны без зъмяншэння (навет Францыя);

3. Нямеччына павялічывае сваю армію да 250.000 жаўнероў і атрымлівае дазвол на ўсе роды абароннага (?) яе азбраення;

4. Уводзіцца міжнародавы вясны хантроль, роўны для ўсіх дзяржаў, якому падлягаюць і „штурмовыя фармацыі“ ў Нямеччыне;

5. У выпадку нарушэння ўмовы падпісаныя яе ўрады з'яжджаюцца на нараду, каб абсудзіць, што рабіць з гвалтаўніком...

Але, пакуль англійскі дыплёмат круціўся па стаўцах Эўропы, у Францыі зъмяніўся ўрад... Урад Думэрга — ўрад „віцэ-канцлерскага абароны“ — катэгорычна адмовіўся навег гутарыць з мін. Эдэнам на падставе гэтага „мінімальнага паразуменія“, і той ві з чым зараз-жа паехаў дамоў.

Сам прэм. Думэрг заявіў каротка, але раптучча, Эдэну: „Францыя ня можа згадацца на легальнае дазбраенне Нямеччыны, ведаючы добра, як далёка зайшло ўжо яе азбраенне нелегальнае. Францыя ня верыць ані ў реальнасць хантроля, ані ў карнольць

ад тэй „нарады”, на якую маюць зъехапца прадстаўнікі дзяржаў у выпадку, калі Нямеччына начхае на ўмову. А таму Францыя ня будзе вязаць сабе рукі нерэальнай умовай, але пакіне сабе свабоду дзеянасці на выпадак небяспекі”...

**Аўстрыйская проблема.** Як ведама, Мусоліні, разграміўшы рукамі Дольфуса і Штэрнберга (правадыр аўстрыйскіх фапыстаў) „плягер марксистаў”, цяпер з усіх сіл націскае на Аўстрыю, каб лучылася з Венгрыя, адбудоўваючы, такім чынам, даваеную Аўстра-Венгрыю—пад „бацькоўскай аховай” Італіі, каб тым самым зачыніць усялякі шлях да злучэння Аўстрыі з Нямеччынай. Дзеля таго Мусоліні ён запрасіў да сябе ў Рым прэм'ера ў Аўстрыі і Венгрыі, а кандыдат на караля Аўстра-Венгрыі, Отто Габсбургскі, атрымаў ад Аўстрыйскага ўраду дазвол вярнуцца ў край...

Але і Францыя, даўшая нібы-то „вольную руку” Італіі ў Аўстрыі, і Англія — расучча пратестуюць пры ў абудовы манархіі Габсбургаў. Здаецца, што і ў Венгрыі ле камандзіры ня маюць вялікай ахвоты да манархіі, а да таго-ж ня хочуць сварыцца з Нямеччынай, у прыязні з якой Венгрыя занітэрэсавана гаспадарчча больш, чым з Італіяй. Скрытым ходам нямецкі ўрад (перед самым прыездам у Будапешт паўнамочніка Мусоліні!) заключыў з Венгрыяй широкага ахопу гандлёвы трактат, каторы дае значныя выгады Венгрыі.

У апошні мамант Мусоліні, зразумеўши, відаць, сілу Нямеччыны як у Венгрыі, так і ў Аўстрыі, пайшоў на кампроміс, запрапанаваўшы Берліну і Вене сяве пасярэдніцтва ў паразуменіні між імі. Калі Гітлер адмовіцца ад „злучэння”, тады аўстрыйскую справу Рым з Берлінам вырашыць хутка, не аглядаючыся ані на Лёндан, ані на Парыж.

Урадавы кризіс у Латвіі. Латвійскі Сойм выразіў недавер нацыяналістычнаму ўраду Блодніка, які падаўся ў адстаўку. Кризіс выкліканы тым, што фракцыя Сялянскага Саюзу выйшла з складу ўрадавае большасці і перайшла ў опазыцыю.

„Назначэнне” новага парляманту ў Італіі. У хуткім часе маюць у Італіі адбыцца „выбары” ў новы парлямант — на мейсце толькі што распушчанага старога. „Вялікая Фашыстская Рада” ўжо злажыла „адзіны выбарны съпісак”, за які маюць выбаршчыкі галасаваць у часе „выбараў”. Спаміж 1000 кандыдатаў, запрапанаваных рознымі міясцовымі і цэнтральнымі фашыстскімі-ж установамі, Рада выбрала 400 (лічба паслоў парляманту!), якія і маюць быць „выбраннымі” вародам у дэпутаты.

Змена габінету ў Гішпаніі. У Гішпаніі габінет Леру падаўся ў адстаўку, стражоўшы ў парляманце падтыманье фракцыі католіцкіх клерыкалаў. Але прэзыдэнт Ізноў даручыў таму-ж Леру фармаванье новага ўраду, які ўжо і створаны ім.

З лічбы міністраў пасярэдняга ўраду толькі 4 найбольш правыя не ўвайшлі ў склад новага габінету, які наагул захаваў харктор радыкальна-ліберальны, цэнтра-левы, пасунены крыху далей у лева.

„Марш галодных” у Англіі. У розных краіх увайшоў у сумную моду звычай „маршу галодных” з далёкае правіацы ў сталіцу. Апошні „марш” адбыўся толькі што ў Англіі. 20.000 галодных прыйшлі ў Лёндан, каб напомніць сітим аб сваій цяжкай долі. Харкторна, што былы соцыяліст-работнік Мак-Дональд — з ласкі найбуйнейшай буржуазіі сучасны прэм'ер Англіі — на прыняў дэлегацыі галодных...

Каранацыя імпэратара Манджу-Ко. У канцы мін. месяца ў Хеінг-Кінг, сталіцы Манджу-Ко, адбылася пышная ўрачыстасць — каранацыя імпэратара Манджу-Ко (незалежнай Манджурый). Імпэратар Пу-І атрымаў тытул „Кэ-Тэ”, што значыць: уладчика зямлі — у адрожненіне ад Мікада, які мае тытул „Тэн-Ко”, што значыць: уладыка неба.. Таму — хіба-ж зусім дакладна і точна съцвярдзіў новы імпэратар у сваій першай троннай прамове, што яго ўлада паходзіць з волі неба (ці — „уладыкі неба”— ня ўсё роўна?). а ня з волі народу.

Харкторна, што напярэдадні каранацыі японскі ўрад выдаў маніфест, у якім, вітаючы „эпохавае здарэнне адбудовы Манджурскае манархіі”, заявіў зусім адкрыта, што „Японія будзе бараніць нітыкальнасці і незалежнасці Манджу-Ко ад усіх воінавых ворагаў маладой саюзнай дзяржавы” і з гэтай метай будзе на яе тэрыторыі трывамаць свае войска”.

## Праступнай афэра ў Францыі.

У свой час мы пісалі аб чарговым „финансавым скандале” ў Францыі, героям якога быў афэрыст Ставіскі, каторы абакраў — шляхам тварэння розных фікцыйных „прадпрыемстваў” і „банкаў” — тысячі людзей ды дзяржаўных і прыватных установ на сотні мільёнаў франціаў.

Каб „трымацца на вышыні” дый карыстацца „поўнай даверу”, гэты афэрыст раскрыдаў дзесяткі гэтых чужых мільёнаў на ўсе бакі, даючы „пазыкі”, — прасцей: хабары — розным „уплывовым асобам”. Калі афэра раскрылася, афэрыст закончыў жыццё гвалтоўна: ці сам забіў сябе, ці, як кажуць некаторыя газеты, быў забіты запікаўленымі ў захаваныні „сакрэту” яго чэкавае книжкі“ асобамі. „Справа Ставіскага” набрала такой вагі, што праз яе ў Францыі паляцелі дадоў аж два міністэрствы — за тое, што быццам хацелі „замесці сяляды” ўчастыца ў „падзеле” гэтых мільёнаў залішне ўжо высокіх асоб — пераважна з лона ўрадавых партнёраў...

Новае міністэрства Думэрга, абавертася блізу на ўсіх партнёрах парляманту, атрымала

першым чынам мандат ачысьціць Францыю ад брудаў і машэнстваў — у сувязі з афэрай Ставіскага. Не пасыпела, аднак, яшчэ міністэрства Думэрга распачаць гэтую працу, як галоўны прокурор, які кіраваў справай, ведаючы ўсе яе тайны, раптам быў забіты. Забойства гэтае ўсквалівала ўсю Францыю: ясна было, што „вораг мае сілу, адвагу, дык здавацца ня думае“... Але французы ўмекць шукаць судовае праўды і караць сваіх злодзеяў. Над съледчым апаратам судовае ўлады паставлена „на варце“ съледчая камісія парламанту. Укрывальць прыяцеляў зрабілася ўжо немагчымым. І пасыпаліся імёны і факты, як з меху... Прокуроры, судзьдзі, адвакаты, рэдактары, шэфы паліцыі, а найбольш — дык паны дэпутаты... ўсе широка карысталіся „кредытам“ чароўнага пана Аляксандра (як называлі ў Францыі Ставіскага). У руках съледчых уладаў апынуўся ўрэшце доўга шуканы „чекавыя кніжкі“ афэрыста, — съпярша частка іх, а пасля блізу ўсе. — Але дагэтуль толькі частка ўпісаных у гэтых кніжкі 2.000 імён апублікована... Апублікованыне поўнасцю гэтых „чекаў“, якога трэбую прэса, наробіць, хіба-ж, аж зацінне ўжо многа скандалу...

Ці пойдзе да канца па гэтаму шляху імет сам Думэрг, пабачым...

## Новая кніга аб будучай вайне.

Толькі што выйшла праца 18 ваенных спэцыялістаў розных дзяржаваў (выданыне Міжпарламанцкага Саюзу ў Женеве) — і над загалоўкам: „Які харантар мела-б новая вайна?“

Блізу ўсе спэцыялісты перакананы, што рашающую ролю ў будучай вайне адыграў бы паветраны флот — бомбардуючыя аэрапліны.

Асабітва цікаўны пагляд аўтараў — з гэтага пункту гледжаныня — на вынікі вайны паміж Японіяй і СССР, якая, як думаюць, зьяўляецца, можа, найбольш блізкай і магчымай. Дык вось, паветраны флот як-быццам ня толькі выраўівае ўсе шансы на перамогу паміж Японіяй і Саветамі, але й дае апошнім вялікую перавагу. Гушчыня насялення Японіі, блізкасць паміж яе найважнейшымі асяродкамі прамысловасці зьяўляецца для яе страшнай небясьпекай. Каля-б савецкаму паветраному флоту ўдалося паднайсці ды збурыць хадзя-б толькі 4 галоўныя местаў Японіі: Токіо, Кобэ, Осака і Йокогама, зрабіўшы на іх налёт з Уладзівостоку, дык уся ваенна-промысловая сіла Японіі была-б зламана, а няменш траціны яе насялення зруйнавана. А калі-б пры гэтым згінула і сям'я імператара, якая зьяўляецца як-быццам „душою“ Японскага народу, тады ён, адразу здёмаралізаваны, зусім упаў-бы духам...

Трэба думаць, што бальшавікі, як „людаі реальнаяя“, добра разумеюць гэта, дык не задумаюцца кінудзь адразу на гэтую аперацію ўвесь свой паветраны флот. Ігра варта

таго, каб заплаціць за перамогу ходзь-бы плавінай гэтага флоту...

Разумеюць усё гэта, ясна-ж, і самі японцы, а таму, трэба думаць, так усьцяж адкладаюць войну з Саветамі, падгатаўляючы перш за ўсё адварванье ад СССР усяго вялізарнага пасу яго валаданья — ад мора да самага Байкалу, разам з Уладзівостокам.

## М. Машара.

### ВЯСЕЛЬЛЕ.

(Працяг).

Дружка просіць у падружак  
Маладому мейсца сесьці,

А падружачкі,  
Ды ад дружачкі,  
Просяць, просяць —  
Злотых дзвівесьці.

І таргуюцца, упартка,  
Надбяўляюць па грашу.  
Вось тут съмеху!... колькі жартай!

— Ці-ж яно аж столькі варта?  
— Як ня варта?! Пэўне варта...  
— Не заплаціш,— ня пущчу.—

Вынімае дружка гроши, —  
Ужо скончылі з цаной;  
Адступаюць і саджаюць  
Маладога з маладой.

Гэй, сваточки і сваты!  
Калі ласка — за сталы!

Ды садзецеся-ж вы,  
Прамачэ-ж вы  
Свае горлачка  
Самагоначкай.

Гэй, музыка, грай!...  
Гэй, музыка, рэж!...  
Налівай, налівай,  
Выпівай  
Ды еж!

Чарка чарку паганяе, —  
— Гэй, сваточак, будзь здароў!...  
— На сто гадоў!  
— І будзь багат!  
— Гадуй сыноў  
— І будзь з іх рад!

Сват да свата выпівае,  
А сват свату прыпівае:

— Гарэліца сакатуха,  
— Ох, ты, наша весялуха,  
— Ды каціся у раток!  
— Выпі, выпі, наш сваток!  
— Выпі, выпі, закусі  
— І другую папрасі!

Свацьці ходзяць каля столу,  
Падхмяліўшыся — вясёлы,  
Кожну чарку спатыкаюць  
І сваточкай даглядаюць,  
Прыганяючы,  
Прыпіваючы;

— Ах, сваточки мае  
— Запрашоная,  
— Ды чаму-ж вы у нас  
— Не вясёлья?

— Ці наш хлеб ня пушон? —  
— Дык мы выпушым...  
— Дык мы выпушым...  
— Ці гаспадар не вясёль?  
— Дык падвесялім,  
— Дык падвесялім...  
— Ой, сваточки, ежце!..  
— Ой, сваточки, піце!..  
— Чаму-ж вы нешта  
— Сумныя сядзіце?..

Сваты п'юць

І ядуць,

Сваты веселяща.

І пяюць

І гудуць, —

Вясёла у хатцы!

А бутэлька за бутэлькай  
Кружаняе па стале,  
Не адному ад гарэлкі  
Займліла ў галаве.

І пасыпаліся слова;  
Тут і жарты, і прамовы,  
Памужыцку, як вядома, —  
Бесталкова, ды вясёла.

Ах, вясельле, ты вясельліца,  
Ты вясельліца вясковае!  
Закружилась, як мяцеліца,  
Як мяцеліца зімовая.

А музыкі рэжуць,  
А музыкі граюць —  
І пад чарку, і пад скокі.  
Узялася свацьця ў бокі —

Паварачываеща,  
Пахарашибываеща.

— Ды упілася-ж я,  
— Не за ваша-ж я!...  
— Мая курка зъяслася, —  
— За яечка ўпілася...

Марш музыкі зайдралі  
Маладому й маладой.  
Усе з-за столу паўставалі, —  
Засакалі грамадой —

Ды прытопаваюць,  
Ды прыплёскаваюць,  
На ўсю вёску гудуць.

А музыка не шкадуе, —  
Ох, музыка наш!  
Усе вясельлейка віншуе, —  
Усім агульны марш.

Адняялі, адскакалі  
І палезьлі за сталы —  
Ды пад музыку,  
Ды пад вясёлью.

А там, вылезшы з-за столу,  
Дораць, дораць маладу...

Бацька з маткай — хлебам-сольлю,  
А сваточки — па грашу.

Засмуцілась маладая.  
І на плача — сылёзы коцяца;  
А падружка пацяшае, —  
Пэўна замуж самой хочаща...

Гэй, музыкі,  
Што-ж вы?  
Вам жа плацім  
Грош мы!  
Гэй, музыкі, — грай!

Падарылі маладую,  
Дык рыхтуемся-ж у пуль.  
Чуеш, песню ўжо якую  
Нам сватыначкі пяюць:

— Да дубу, зязулька,  
— Да дубу...  
— Да шлюбу, Ганулька,  
— Да шлюбу.

Запрагаюць сваты коні, —  
Звонка звоняць шумяты;  
А у хаце шчасльца, долі  
Прое ў бацькі і матулі  
Маладая й малады.

На калені сталі...  
Пакланілісь нізка ў ногі...  
Абрэзы пацалавалі...  
Памаліліся і Богу...

І ідуць на вулку,  
А за імі з хаты  
Сваты з песніяй гулкай,  
Хлопцы і дзяўчата.

Там чакаюць коні,  
Коні — на дарозе,  
А званочкі звоняць  
Дзінь-дзінь-дзінь, — прыгожа!

Падвое, патроене  
На саначкі селі, —  
У мейсца другое  
Паездзе вясельле.

Абсей-жа, абсей-жа,  
Матулька, аўсом!  
Хай будзе прасьцейша  
І шчасльвейша  
Дарожка сватом!

Ох, вясельле, ты вясельліца!  
Ты вясельліца, ты вясковае!  
Закружилась, як мяцеліца,  
Як мяцеліца зімовая.

Як мяцель і праляцела  
Там за гумны — у кусты...  
Толькі чуць, як ў далі белай  
Заціхаюць шумяты.

(Даканчэнне будзе).

Перачытаўшы газэту —  
перадай другому.